

The jungle Book



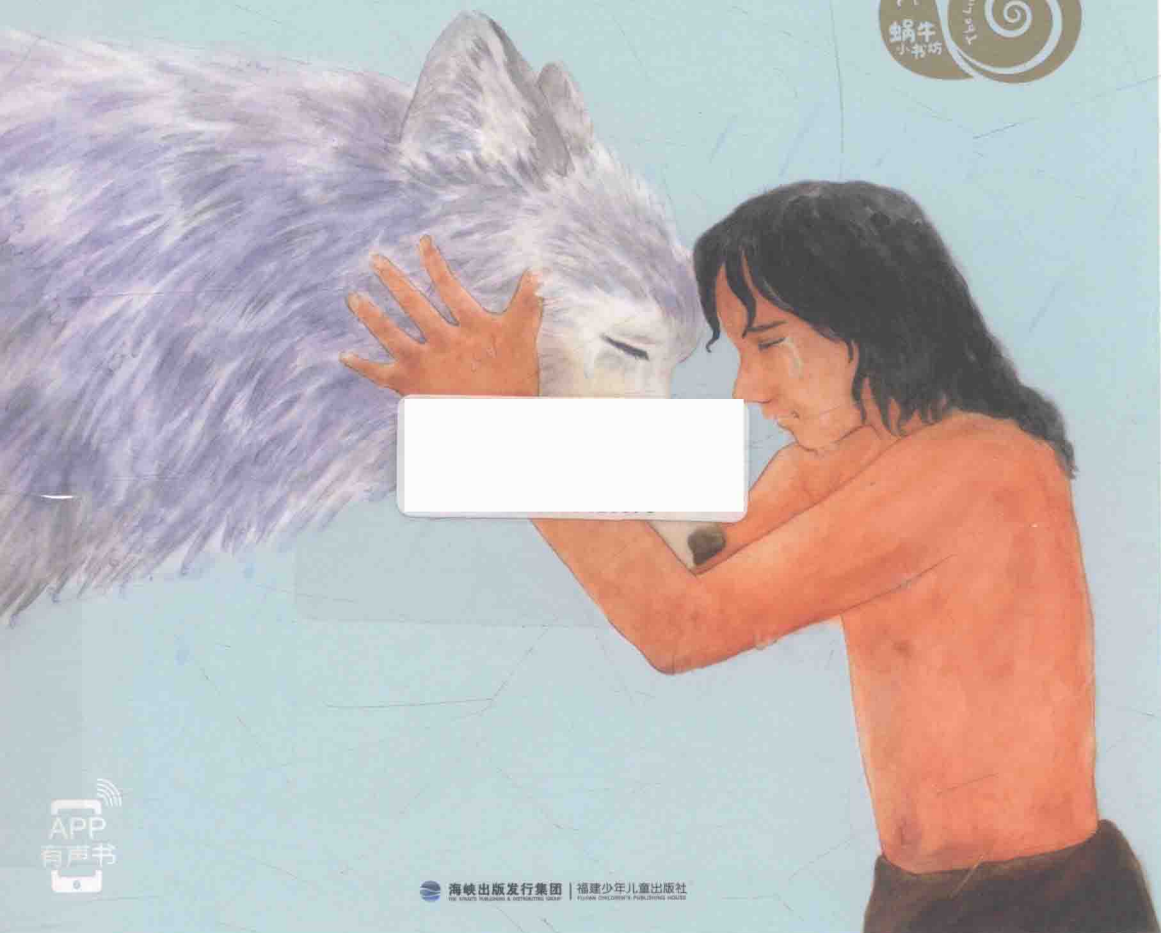
我的自主阅读书单

全彩注音

丛林故事

原著 [英] 鲁德亚德·吉卜林

改编 蜗牛房子



海峡出版发行集团 | 福建少年儿童出版社



我的自主阅读书单

全彩注音

丛林故事

原著 [英] 鲁德亚德·吉卜林 改编 蜗牛房子



海峡出版发行集团 | 福建少年儿童出版社

THE STRAITS PUBLISHING & DISTRIBUTING GROUP

FUJIAN CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

图书在版编目(CIP)数据

丛林故事/[英]鲁德亚德·吉卜林原著;蜗牛房子改编. —福州:福建少年儿童出版社, 2017.10

(蜗牛小书坊)

ISBN 978-7-5395-6181-3

I. ①丛… II. ①鲁… ②蜗… III. ①儿童小说—长篇小说—英国—现代 IV. ①I561.84

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第197215号



丛林故事

原著/[英]鲁德亚德·吉卜林

改编/蜗牛房子

出版发行/海峡出版发行集团 福建少年儿童出版社

地址/福州市东水路76号17层

邮编/350001

<http://www.fjcp.com> e-mail:fcph@fjcp.com

经销/福建新华发行(集团)有限责任公司

印刷/佛山市华禹彩印有限公司

开本/889毫米×1194毫米 1/24

印张/7.5 插页/2

版次/2017年10月第1版

印次/2017年10月第1次印刷

ISBN 978-7-5395-6181-3

定价/19.60元

如有印、装质量问题,影响阅读,
请直接与承印者联系调换,联系电话:020-22091615

狼孩毛克利的成长足迹



狼爸爸和狼妈妈收养了
被老虎谢利·汗追赶的
人类孩子**毛克利**。



在丛林里，
毛克利长大了，
成了一个**勇敢**的少年。



黑豹巴希拉、棕熊巴鲁等
丛林动物教会了毛克利
谋生的**本领**和生活的**智慧**。



在村庄里，
毛克利被一个善良的村妇收养，
当了**牧童**。



但因为得罪了村里的猎人，
毛克利被村民们赶了出来，
回到了丛林。



许多年过去，毛克利渐渐明白，
自己终将**告别丛林**，
回到人群中生活。



但丛林的生活并不平静，
谢利·汗时常来捣乱，
为此毛克利不得不离开，
到人类的**村庄生活**。



熟悉丛林法则的他成为了
一名出色的林警，
永远**守护**着这片美好的丛林。

丛林中发生了什么惊险刺激的故事？跟随毛克利的成长足迹去看看吧
此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com

目 录



毛克利的兄弟们

1 收养毛克利

12 狼群大会

19 毛克利长大了

27 离开丛林

“老虎！老虎！”

34 村庄生活

40 谢利之死

48 回归丛林

让丛林吞没村庄

55 人类的追捕

61 解救梅苏

69 村庄消失

巨蟒卡奥捕猎

77 丛林密语

被猴族捉走	84
救出毛克利	92
红毛狗	
群外狼温托拉	102
死亡之地	109
战斗打响	117
春天的奔跑	
丛林的春天	128
春天的奔跑	134
与梅苏重逢	142
告别丛林	150
在保护林里	
来到保护林	157
成为守护丛林的人	166



收养毛克利

zhè shì yí gè nuǎn yáng yáng de yè wǎn yǐ jīng qī diǎn le xī ào ní
这是一个暖洋洋的夜晚。已经七点了，西奥尼
shān de yí gè shān dòng lǐ yuè guāng cóng dòng kǒu zhào shè jìn lái liàng táng táng
山的一个山洞里，月光从洞口照射进来，亮堂堂
de shuì le yì tiān de láng bà ba cóng mèng zhōng xǐng lái tā náo le náo yǎng
的。睡了一天的狼爸爸从梦中醒来，他挠了挠痒，
dǎ le gè hā qiān yòu shēn le shēn zhuǎ zi gǎn pǎo zuì hòu yì sī shuì yì láng
打了个哈欠，又伸了伸爪子，赶跑最后一丝睡意。狼
mā ma tāng zài dì shàng bù shí yòng huī sè de dà bí zi pèng pèng nà sì zhī
妈妈躺在地上，不时用灰色的大鼻子碰碰那四只

● 西奥尼山位于印度南部，那里有茂密的丛林，生活着各种野生动物。



fān lái gǔn qù wū wū luàn jiào de xiǎo láng
翻来滚去、呜呜乱叫的小狼。

ā wū gāi chū qù dǎ liè le láng bà ba gāng yào chū qù
“啊呜——该出去打猎了。”狼爸爸刚要出去，
yí gè wěi ba máo péng péng de shēn yǐng chū xiàn zài le dòng kǒu
一个尾巴毛蓬蓬的身影出现在了洞口。

zhù nín hǎo yùn láng dà wáng yě zhù fú nín nà sì gè huó pō kě ài
“祝您好运，狼大王。也祝福您那四个活泼可爱
de hái zi yuàn tā men zhǎng yì zuǐ jiǎn lì de bái yá yǒng yuǎn bú yào wàng jì
的孩子，愿他们长一嘴尖利的白牙，永远不要忘记
zhè shì shàng hái yǒu è zhe dù zi de kě lián guǐ
这世上还有饿着肚子的可怜鬼。”



lái fǎng de shì chái gǒu tā bā kè tā píng shí kào chī bié rén de shèng fàn
来访的是豺狗塔巴克。他平时靠吃别人的剩饭

guò rì zi yǒu shí méi dōng xī chī le hái huì qù lā jī duī lǐ zhǎo pò bù
过日子，有时没东西吃了，还会去垃圾堆里找破布

tiáo chī bù jǐn rú cǐ tā hái xǐ huan dào chù ān nòng shì fēi yīn dù de láng
条吃。不仅如此，他还喜欢到处搬弄是非，印度的狼

dōu hěn qiáo bù qǐ tā bú guò dà jiā yě hěn pà tā bā kè yīn wèi tā hěn
都很瞧不起他。不过，大家也很怕塔巴克，因为他很

róng yì fā fēng yí dàn fā qǐ fēng lái tā jiù huì zài sēn lín lǐ héng chōng zhí
容易发疯。一旦发起疯来，他就会在森林里横冲直

zhuàng pèng jiàn shuí jiù yǎo shuí zhè gè shí hòu jiù lián lǎo hǔ dōu huì duǒ de
撞，碰见谁就咬谁。这个时候，就连老虎都会躲得

yuǎn yuǎn de
远远的。

wǒ men zhè lǐ kě méi shén me chī de nǐ bú xìn jiù jìn lái kàn
“我们这里可没什么吃的，你不信就进来看

kan láng bà ba shuō
看。”狼爸爸说。

duì wǒ lái shuō yí gēn gǔ tóu jiù suàn de shàng yí dùn fēng shèng de dà
“对我来说，一根骨头就算得上一顿丰盛的大

cān le shuō wán tā bā kè pò bù jí dài de zuān jìn dòng zhǎo dào yí kuài
餐了。”说完，塔巴克迫不及待地钻进洞，找到一块

dài zhe cán ròu de lù gǔ tóu zuò zài dì shàng měi zī zī de kěn le qǐ lái
带着残肉的鹿骨头，坐在地上美滋滋地啃了起来。

bù yí huì er tā bā kè jiù bǎ gǔ tóu kěn de yí gān èr jìng tā
不一会儿，塔巴克就把骨头啃得一干二净。他

tiǎn le tiǎn zuǐ ba shuō duō xiè nín de zhāo dài nín hái bù zhī dào ba
舔了舔嘴巴，说：“多谢您的招待。您还不知道吧？



dà tóu lǐng xiè lì hàn yào huàn liè chǎng le tā qīn kǒu gào su wǒ cóng xià
大头领谢利·汗要换猎场了。他亲口告诉我，从下
gè yuè qǐ tā jiù yào zài zhè yí dài de shān lǐ dǎ liè le
个月起他就要在这一带的山里打猎了。”

xiè lì shì zhù zài èr shí yīng lǐ wài wǎ yīn gòng jiā hé fù jìn de yì
谢利是住在二十英里外瓦因贡加河附近的一
zhī lǎo hǔ tā yì shēng xià lái jiù quē le yì tiáo tuǐ
只老虎，他一生下来就瘸了一条腿。

tā méi yǒu zhè gè quán lì láng bà ba shēng qì de shuō àn zhào
“他没有这个权利！”狼爸爸生气地说，“按照
cóng lín fǎ zé tā bù néng suí yì biàn gēng dǎ liè chǎng dì
丛林法则，他不能随意变更打猎场地。”

tā dào chù liè shā gēng niú rě huǒ le wǎ yīn gòng jiā hé pàn de cūn
“他到处猎杀耕牛，惹火了瓦因贡加河畔的村
mín xiàn zài yòu xiǎng lái zhāo rě wǒ men zhè lǐ de cūn mín dào shí hòu zāo yāng
民，现在又想来招惹我们这里的村民，到时候遭殃
de hái bú shì wǒ men zhè xiē shēng huó zài zhè piàn cóng lín lǐ de dòng wù wǒ
的还不是我们这些生活在这片丛林里的动物。我
men kě zhēn déi hǎo hǎo xiè xiè tā láng mā ma shuō
们可真得好好谢谢他！”狼妈妈说。

tā bā kè wèn xū yào wǒ xiàng tā zhuǎn dá nǐ men de xiè yì ma
塔巴克问：“需要我向他转达你们的谢意吗？”

gǔn chū qù láng bà ba nù qì chōng chōng de shuō hé nǐ de zhǔ
“滚出去！”狼爸爸怒气冲冲地说，“和你的主
zi dǎ liè qù ba
子打猎去吧。”

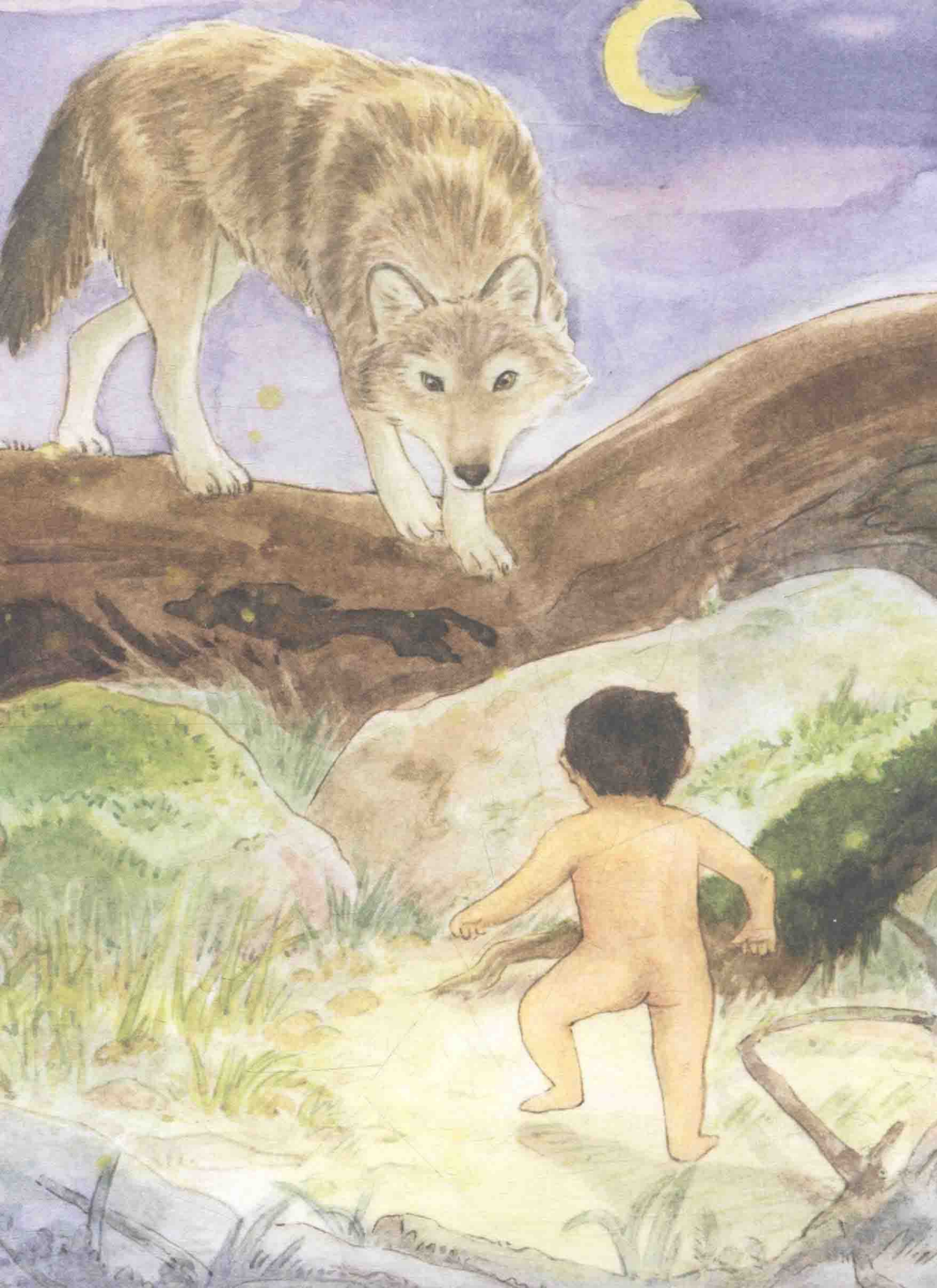
● “英里”是英美国家的长度单位，1英里约等于1609米，相当于我们在400米的跑道上跑四圈。



wǒ zhè jiù zǒu tā bā kè xiǎo shēng de shuō nǐ men tīng xiè lì
 “我这就走，”塔巴克小声地说，“你们听，谢利
 jiù zài shān xià de guàn mù cóng lǐ wǒ jiù bù bāng nǐ men chuán huà le shuō
 就在山下的灌木丛里。我就不帮你们传话了。”说
 wán tā jiù huī liū liū de lí kāi le
 完，他就灰溜溜地离开了。

láng bà ba cè ěr xì tīng shān xià chuán lái xiè lì qì fèn de háo jiào
 狼爸爸侧耳细听，山下传来谢利气愤的号叫
 shēng kàn lái tā shén me yě méi dài zháo
 声，看来他什么也没逮着。

zhè gè yú chǔn de jiā huò jìng rán nào chū zhè me dà de dòng jìng
 “这个愚蠢的家伙，竟然闹出这么大的动静！”
 láng bà ba gāng xiàng wài zǒu le jǐ bù jiù tīng jiàn xiè lì zài guàn mù cóng lǐ diē
 狼爸爸刚向外走了几步，就听见谢利在灌木丛里跌



lái zhuàng qù de shēng yīn hé tā tòng kǔ de āi háo shēng yuán lái tā xiǎng duì
来撞去的声音和他痛苦的哀嚎声。原来，他想对
fu rén lèi què bù xiǎo xīn tiào dào qiāo fū de gōu huǒ shàng shāo shāng le jiǎo
付人类，却不小心跳到樵夫的篝火上，烧伤了脚。

dāng xīn yǒu shén me dōng xī shàng shān lái le lǎng mā ma dǒu le dǒu
“当心，有什么东西上山来了。”狼妈妈抖了抖

ěr duo
耳朵。

guàn mù cóng lǐ de āi shù shā shā zuò xiǎng lǎng bà ba dūn xià le shēn
灌木丛里的矮树沙沙作响。狼爸爸蹲下了身
zi měng de xiàng kōng zhōng yí yuè dàn tā gāng wǎng shàng cuān yòu lián máng shōu zhù
子，猛地向空中一跃，但他刚往上蹿，又连忙收住
le jiǎo luò huí le yuán dì
了脚，落回了原地。

shì rén lèi de hái zǐ lǎng bà ba jīng yà jí le zhǐ jiàn yí gè
“是人类的孩子！”狼爸爸惊讶极了。只见一个
zōng sè pí fū méi chuān yī fu de xiǎo hái zhèng wǎng shān dòng zhè biān zǒu lái tā
棕色皮肤、没穿衣服的小孩正往山洞这边走来，他
kàn shàng qù gāng gāng xué huì zǒu lù zǒu qǐ lù lái hái yáo yáo huàng huàng de
看上去刚刚学会走路，走起路来还摇摇晃晃的。
xiǎo hái zǒu dào lǎng bà ba gēn qián tái tóu wàng zhe tā liě kāi zuǐ xiào le
小孩走到狼爸爸跟前，抬头望着他，咧开嘴笑了。

nà jiù shì rén lèi de hái zǐ ma lǎng mā ma shuō wǒ hái méi jiàn
“那就是人类的孩子吗？”狼妈妈说，“我还没见
guò ne kuài bǎ tā dài guò lái
过呢，快把他带过来。”

● 注意这里的“蹿”不能写成“窜”哦，“蹿”表示向上或向前跳，“窜”是表示乱跑，如逃窜。



láng bà ba qīng qīng de diǎo qǐ xiǎo hái bǎ tā dài dào dòng lǐ jiāng tā
狼爸爸轻轻地叼起小孩，把他带到洞里，将他
fàng dào sì zhī xiǎo láng páng biān
放到四只小狼旁边。

tā shì duō me xiǎo ya kě shì tā de dǎn zi yòu shì duō me dà
“他是多么小呀，可是，他的胆子又是多么大
ya láng mā ma wēn róu de shuō hēi tā hé wǒ men de hái zǐ yì qǐ chī
呀！”狼妈妈温柔地说，“嘿，他和我们的孩子一起吃
nǎi le
奶了。”

shì a tā zhè me xiǎo wǒ yì jiǎo jiù néng cǎi sǐ tā kě shì tā
“是啊，他这么小，我一脚就能踩死他，可是他
yì diǎn er yě bù hài pà wǒ men ne láng bà ba shuō
一点儿也不害怕我们呢！”狼爸爸说。

zhè shí shān dòng lǐ tū rán àn le xià lái yīn wèi xiè lì cóng dòng kǒu
这时，山洞里突然暗了下来。因为谢利从洞口

tàn jìn tóu lái yuè guāng quán bèi tā dǎng zhù le
探进头来，月光全被他挡住了。

xiè lì dà jià guāng lín wǒ men shēn gǎn róng xìng bù zhī dào nín lái zhè
“谢利大驾光临，我们深感荣幸，不知道您来这

lǐ gàn shén me láng bà ba zuǐ shàng zhè me shuō nèi xīn què shí fēn fèn nù
里干什么？”狼爸爸嘴上这么说，内心却十分愤怒。

wǒ lái yào huí wǒ de liè wù yí gè rén lèi xiǎo hái tā de fù mǔ
“我来要回我的猎物，一个人类小孩。他的父母

dōu táo zǒu le nǐ men bǎ tā jiāo gěi wǒ dòng kǒu tài xiǎo le xiè lì jǐ
都逃走了，你们把他交给我。”洞口太小了，谢利挤
bú jìn qù
不进去。

láng shì zì yóu de láng bà ba shuō wǒ men zhǐ fú cóng láng qún shǒu
“狼是自由的，”狼爸爸说，“我们只服从狼群首

lǐng de mìng lìng cóng lái bù tīng nà xiē shēn
领的命令，从来不听那些身

shàng zhǎng zhe tiáo wén bǔ shā gēng niú
上长着条纹、捕杀耕牛

de jiā huò de zhǐ huī zhè gè hái
的家伙的指挥。这个孩

zi shì wǒ men de wǒ men yǒu zì
子是我们的，我们有自

jǐ de chǔ zhì fāng shì
己的处置方式。”

shén me jiào nǐ men de nán
“什么叫你们的？难



dào nǐ xiǎng hé wǒ jué dòu ma nǐ kě yào míng bai xiàn zài shì wǒ xiè lì
道你想和我决斗吗?你可要明白,现在是我,谢利,
zài hé nǐ shuō huà xiè lì páo xiào zhe tā de shēng yīn jiù xiàng léi shēng
在和你说话!”谢利咆哮着,他的声音就像雷声
yí yàng zhèn de shān dòng wēng wēng xiǎng
一样,震得山洞嗡嗡响。

láng mā ma tiào dào xiè lì gēn qián liǎng zhī lǜ yíng yíng de yǎn jīng zhí gōu
狼妈妈跳到谢利跟前,两只绿莹莹的眼睛直勾
gōu de dīng zhe tā gào su nǐ zhè hái zǐ shì wǒ de shuí yě bù xǔ shā
勾地盯着他。“告诉你,这孩子是我的,谁也不许杀
sǐ tā tā yào huó xià lái hé láng qún yì qǐ bēn pǎo yì qǐ bǔ liè nǐ
死他!他要活下来,和狼群一起奔跑,一起捕猎。你
děng zhe qiáo ba zǒng yǒu yì tiān tā huì shōu shì nǐ de xiàn zài nǐ mǎ shàng gǔn
等着瞧吧,总有一天他会收拾你的!现在你马上滚
kāi!”狼妈妈毫不客气地吼道。

xiè lì zhī dào zì jǐ zhàn bù liǎo pián yì zhǐ néng páo xiào zhe tuì chū shān
谢利知道自己占不了便宜,只能咆哮着退出山
dòng yí dào dòng wài tā jiù dà shēng rǎng dào hēng nǐ men děng zhe qiáo ba
洞。一到洞外,他就大声嚷道:“哼,你们等着瞧吧,
kàn láng qún huì bú huì tóng yì nǐ men shōu yǎng rén lèi de hái zǐ zhè gè hái zǐ
看狼群会不会同意你们收养人类的孩子。这个孩子
shì wǒ de zǒng yǒu yì tiān tā huì luò dào wǒ zuǐ lǐ
是我的,总有一天他会落到我嘴里。”

láng mā ma qì hū hū de zài xiǎo láng páng biān tāng xià láng bà ba yán sù
狼妈妈气呼呼地,在小狼旁边躺下。狼爸爸严肃
de shuō xiè lì shuō de dào yě méi cuò què shí déi ràng láng qún qiáo qiáo zhè gè
地说:“谢利说的倒也没错,确实得让狼群瞧瞧这个